

**PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2023/131**

ze dne 18. ledna 2023,

**kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2019/1259, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo na dovoz příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z kujné (tvárné) litiny a z litiny s kuličkovým grafitem se závitem pocházejícího z Čínské lidové republiky a Thajska, a zavádí dohled nad dovozem příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny pocházejícího z Čínské lidové republiky**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 ze dne 8. června 2016 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropské unie <sup>(1)</sup>, a zejména na čl. 14 odst. 1 uvedeného nařízení,s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 952/2013 ze dne 9. října 2013, kterým se stanoví celní kodex Unie <sup>(2)</sup>, a zejména na čl. 56 odst. 5 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Prováděcím nařízením Komise (EU) 2019/1259 <sup>(3)</sup> uložila Evropská komise konečné antidumpingové clo na dovoz příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z kujné (tvárné) litiny a z litiny s kuličkovým grafitem se závitem, s vynětím částí kompresních fitinek používajících metrický závit podle normy ISO DIN 13 a kruhových rozvodných skříní z kujné (tvárné) litiny se závitem bez víka, pocházejícího z Čínské lidové republiky (dále jen „ČLR“) a Thajska (dále jen „dotčený výrobek“).
- (2) Hlavními vstupními surovinami jsou kovový šrot, koks/elektřina/plyn, písek (pro tvarování) a zinek (pro pozinkování). V první fázi výrobního postupu se kovový šrot taví v tavicích pecích. Poté následuje tvarování a odlévání různých tvarů, které jsou následně oddělovány na jednotlivé kusy. Výrobky musí projít zdlouhavým procesem žhání, který má zajistit, že jsou dostatečně tvárné k použití pro následné úpravy, kde je např. vyžadována odolnost vůči nárazům, vibracím a náhlým změnám teplot. Příslušenství (fitinky) může být následně pozinkováno. Pak se provedou závěrečné kroky výroby včetně řezání závitů a dalšího strojního obrábění.
- (3) Podle prováděcího nařízení (EU) 2019/1259 se na čínského vyvážejícího výrobce Jinan Meide Casting Co., Ltd (dále jen „Jinan Meide“), doplňkový kód TARIC <sup>(4)</sup> B336, vztahují antidumpingová opatření uložená prováděcím nařízením Komise (EU) 2019/1259.
- (4) Výrobní odvětví Unie vyrábějící obdobný výrobek předložilo Komisi v průběhu let 2021 a 2022 informace týkající se nabytí společnosti Odlewnia Zawiercie S.A., výrobce obdobného výrobku, nacházejícího se v Polsku, společností Meide Group Co., Ltd. (dále jen „Meide Group“), společností usazenou v ČLR.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 176, 30.6.2016, s. 21.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 269, 10.10.2013, s. 1.

<sup>(3)</sup> Prováděcí nařízení Komise (EU) 2019/1259 ze dne 24. července 2019, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo na dovoz příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z kujné (tvárné) litiny a z litiny s kuličkovým grafitem se závitem pocházejícího z Čínské lidové republiky a Thajska na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 (Úř. věst. L 197, 25.7.2019, s. 2).

<sup>(4)</sup> Integrovaný sazebník Evropské unie.

- (5) Podle veřejně dostupných informací byla transakce schválena příslušnými vnitrostátními orgány<sup>(5)</sup> a následně byla dokončena<sup>(6)</sup>.
- (6) Meide Group působí mimo jiné v oblasti výroby a prodeje dotčeného výrobku. Rovněž se zabývá dovozem a vývozem svých výrobků a výrobků třetích stran<sup>(7)</sup>. Na dotčený výrobek vyvážený Meide Group z ČLR do Unie se vztahují antidumpingová opatření uložená prováděcím nařízením (EU) 2019/1259.
- (7) Meide Group a Jinan Meide jsou společnosti ve spojení.
- (8) Komise se proto domnívala, že dokončení transakce odůvodňuje změnu příslušných kódů TARIC, aby bylo možné lépe monitorovat dovoz, a to z následujících důvodů.
- (9) Dotčený výrobek v současnosti spadá pod kód kombinované nomenklatury (dále jen „KN“) ex 7307 19 10 (kódy TARIC 7307 19 10 10 a 7307 19 10 20).
- (10) Kromě kódů TARIC, na které se vztahují opatření, zahrnuje zbytkový kód TARIC 7307 19 10 90 řadu výrobků, mezi něž patří dva výrobky výslovně vyloučené definicí dotčeného výrobku (tj. části kompresních fitinek používající metrický závit podle normy ISO DIN 13 a kruhové rozvodné skříně z kujné (tvárné) litiny se závitěm bez víka) a rovněž příslušenství (fitinky) pro trouby nebo trubky z litiny bez závitě.
- (11) Řezání závitů je až posledním krokem výroby dotčeného výrobku. Příslušenství (fitinky) pro trouby nebo trubky z litiny bez závitě a v podobě polotovaru by proto mohla být do Unie dovážena pod zbytkovým kódem TARIC, na který se nevztahují antidumpingová opatření, a mohla by být podrobena procesu řezání závitů v Unii.
- (12) Komise měla za to, že údaje, které lze získat ze stávající struktury kódů TARIC, nejsou dostatečně adekvátní pro účely monitorování toků dovozu příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny bez závitě z ČLR, jelikož jsou v současné době spojovány s velkým počtem výrobků spadajících pod zbytkový kód TARIC 7307 19 10 90.
- (13) Kódy TARIC spadající pod kód KN ex 7307 19 10 by proto měly být nově strukturovány podle toho, zda se jedná o výrobky se závitěm (kódy TARIC 7307 19 10 03, 7307 19 10 05, 7307 19 10 10, 7307 19 10 13, 7307 19 10 20, 7307 19 10 30), nebo bez závitě (kódy TARIC 7307 19 10 35, 7307 19 10 40, 7307 19 10 45). U výrobků se závitěm i bez závitě by mělo být navíc uvedeno, zda jsou vyrobeny z kujné (tvárné) litiny (kódy TARIC 7307 19 10 10 a 7307 19 10 35), z litiny s kuličkovým grafitem (kódy TARIC 7307 19 10 20 a 7307 19 10 40) nebo z jiných materiálů (kódy TARIC 7307 19 10 30 a 7307 19 10 45). Konečně v rámci příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z kujné (tvárné) litiny a z litiny s kuličkovým grafitem se závitěm by měly být vytvořeny nové zvláštní kódy TARIC pro výrobky výslovně vyloučené definicí dotčeného výrobku, konkrétně části kompresních fitinek používající metrický závit podle normy ISO DIN 13 z kujné (tvárné) litiny (kód TARIC 7307 19 10 03), kruhové rozvodné skříně z kujné (tvárné) litiny se závitěm bez víka (kód TARIC 7307 19 10 05) a části kompresních fitinek používající metrický závit podle normy ISO DIN 13 z litiny s kuličkovým grafitem (kód TARIC 7307 19 10 13).
- (14) Kódy TARIC, na něž se opatření vztahují, tj. kódy TARIC 7307 19 10 10 a 7307 19 10 20, zůstávají nezměněny a pouze popis by měl být aktualizován na „Ostatní“, aby se zajistil soulad s novou strukturou TARIC.

<sup>(5)</sup> Viz [https://uokik.gov.pl/news.php?news\\_id=17989](https://uokik.gov.pl/news.php?news_id=17989) a rozhodnutí DKK-83/2022 ze dne 16. března 2022, k dispozici na adrese: [https://uokik.gov.pl/koncentracje.php?news\\_id=17397](https://uokik.gov.pl/koncentracje.php?news_id=17397).

<sup>(6)</sup> Viz databáze Orbis M&A a <https://globallegalchronicle.com/meide-groups-acquisition-of-odlewnia-zawiercie/>.

<sup>(7)</sup> Viz rozhodnutí DKK-83/2022, cit.

- (15) Tato nová struktura TARIC umožní Komisi odpovídajícím způsobem sledovat vývoj dovozu příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny z ČLR, zejména dovozní toky příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny bez závitů z ČLR, na které se nevztahují antidumpingová opatření, ve srovnání s dovozem dotčeného výrobku, na který se antidumpingová opatření vztahují. Aby byla zajištěna dostupnost údajů, bude dovoz příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny z ČLR podléhat dohledu.
- (16) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem výboru zřízeného podle čl. 15 odst. 1 nařízení (EU) 2016/1036 a Výboru pro celní kodex zřízeného podle článku 285 nařízení (EU) č. 952/2013,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

### Článek 1

V článku 1 prováděcího nařízení (EU) 2019/1259 se doplňují nové odstavce, které znějí:

„6. Pro uvedené výrobky se vytvářejí tyto nové kódy a popisy TARIC:

	----- Se závitem
	----- Z kujné (tvárné) litiny
7307 19 10 03	----- Části kompresních fitinek používající metrický závit podle normy ISO DIN 13
7307 19 10 05	----- Kruhové rozvodné skříně bez víka
	----- Z litiny s kuličkovým grafitem
7307 19 10 13	----- Části kompresních fitinek používající metrický závit podle normy ISO DIN 13
7307 19 10 30	----- Ostatní
	----- Bez závitu
7307 19 10 35	----- Z kujné (tvárné) litiny
7307 19 10 40	----- Z litiny s kuličkovým grafitem
7307 19 10 45	----- Ostatní

7. K uvedeným kódům TARIC se přidávají tyto nové popisy:

7307 19 10 10	----- Ostatní
7307 19 10 20	----- Ostatní“

### Článek 2

Dovoz pod kódy TARIC uvedenými v článku 1 nebo pod případnými odpovídajícími budoucími kódy pocházející z Čínské lidové republiky podléhá dohledu, jenž Komisi umožní sledovat statistický vývoj dovozu příslušenství (fitinek) pro trouby nebo trubky z litiny v souladu s čl. 56 odst. 5 nařízení (EU) č. 952/2013.

### Článek 3

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 18. ledna 2023.

*Za Komisi*  
*předsedkyně*  
Ursula VON DER LEYEN

---